

100% PESCASUB

100% PESCASUB

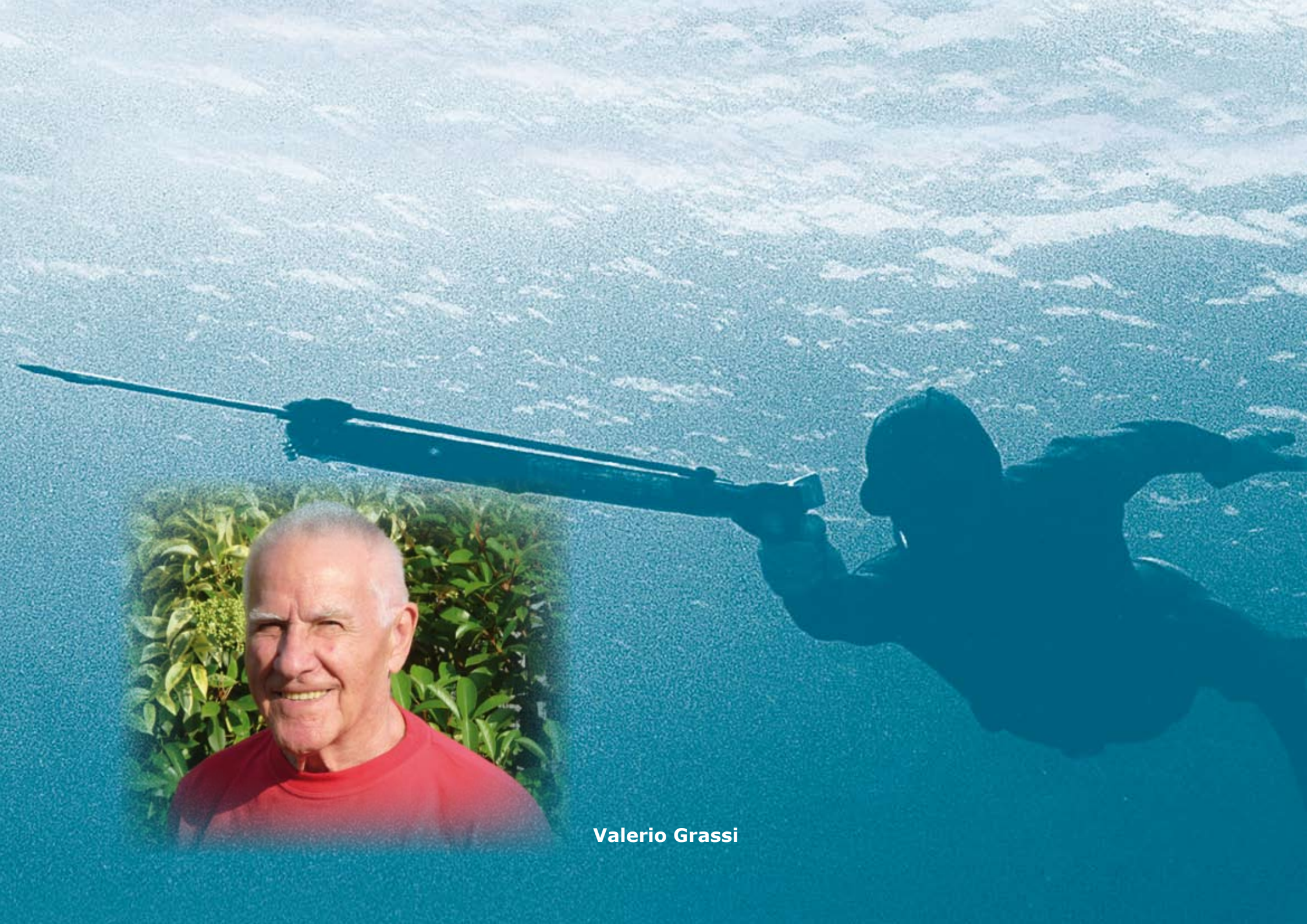
100% PESCASUB

100% PESCASUB

100% PESCASUB



2010 



Valerio Grassi



VG09

IT Le guance sono realizzate da stampaggio in Grivory (resina poliammidica rinforzata con fibra di vetro 50%); il congegno "gold" di ritegno e sgancio, mantenendo il concetto di duplice demoltiplica, è stato alleggerito e si ottiene mediante microfusione in acciaio inox 17.4 PH temperato 160 kg/mm delle tre parti che lo compongono. È disponibile anche la versione "Silver" con grilletto e noce in grivory). La posizione del grilletto è stata portata in avanti.

GB The cheeks are made in Grivory (reinforced polyamide resin with fiber glass 50%); the "gold" retain and release mechanism maintain the concept of double demoltiplica; the three parts are made in tempered stainless steel 17.4 PH 160kg/mm by microfusion. (available also in "Silver" version with trigger and hammerhead in grivory). The trigger position is more ahead.

ES Los dos pedazos se hacen en Grivory (resina reforzada del poliamide con el viario de fibra 50%); el "Gold" mecanismo mantiene el concepto del doble demoltiplica; las tres piezas se hacen en acero inoxidable temperado 17.4 PH 160kg/mm por el microfusion. (disponible también en "plata" con disparador y noce en grivory). La posición del disparador es más a continuación.

IT La sicura è posizionata sul lato sinistro, mentre sul dorso vi è un ben accentuato solco a V longitudinale per un perfetto allineamento. L'appoggio sternale è meno ingombrante del precedente. La guardia del grilletto è stata ampliata, rendendo ancora più comodo l'inserimento del dito anche con guanti molto spessi. Il tutto si integra con il nuovo castello realizzato in alluminio anticorrosivo 6082.

GB The safety-catch is on the left side, on the back there is an emphasize longitudinal V track for a perfect alignment. The sternal support is smaller than the previous. The center of the trigger is bigger, to facilitate the insertion of the finger also with thick gloves. All integral with the new aluminium anticorrosive 6082 castello.



IT Particolare attenzione è stata posta alla parte che costituisce l'impugnatura vera e propria, cioè il calcio che consta di un telaio riempito di poliuretano espanso 70 shore, quindi galleggiante. Tre sono le misure disponibili: ergonomico dx, ergonomico sx e universale. Un anello ausiliario fisso completa l'estremità sotto al calcio.

GB In the handle there is frame covered with polyurethane 70 shore, so floating. Available three measures: right ergonomic, left ergonomic and universal. A supplementary ring complete the end.

ES En el handel hay un marco cubierto en el polyurethane 70 shore, flotando tan. Disponible en tres medidas: la derecha ergonómica, izquierdo ergonómico y universal. Un anillo suplementario termina el extremo.



ES Seguridad está en el lado izquierdo, en la parte posterior allí es una pista del longitudinal V del acentuar para una alineación perfecta. La ayuda esternale s más pequeña que el anterior. El centro del disparador es más grande, facilitar la inserción del dedo también con los guantes gruesos. Todos integrales con el nuevo castillo en aluminium anticorrosivo.

GEKO

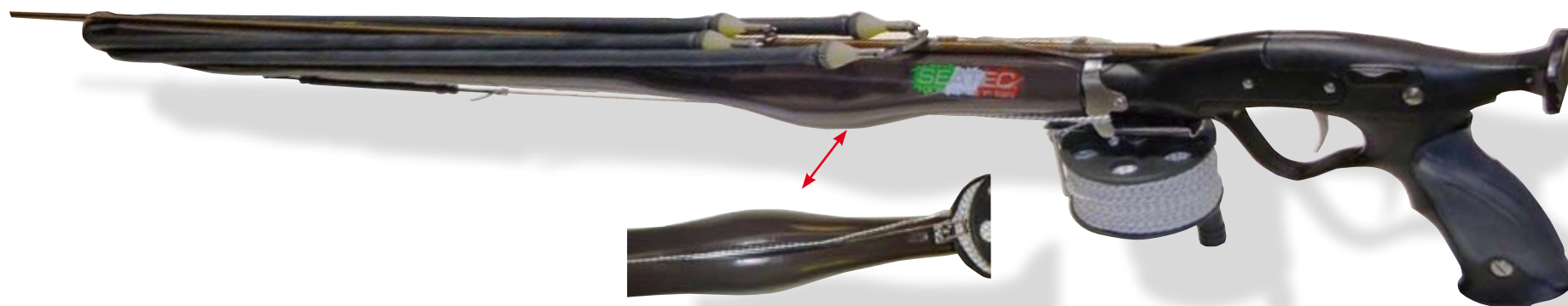
IT Arma innovativa; la grossa novità è il fusto : realizzato con tubo ergal ø28x1,2 rivestito in poliuretano espanso; la particolare sagoma con gli opportuni ingrossamenti permette un grande equilibrio e brandeggiabilità.

GB Innovative weapon, the big news is the barrel: powered by tube ergal ø28x1, 2 covered with polyurethane foam, the particular shape with the appropriate swelling allows a great balance and training.

ES Armas innovadoras, la gran noticia es el cañón: con tubo ergal ø28x1,2 cubiertas de espuma de poliuretano, la forma particular, con los correspondientes permisos de un gran equilibrio y facilitando la acción de apuntar.



Misure/measures/medidas: 90-100-110-120



IT Nel rigonfiamento nella parte posteriore è stato ricavato un solco per disporre la sagola aderente al fusto per tutto il suo percorso, non disturbando il brandeggio.

GB In the swollen back there is a furrow to arrange the line adherent to the barrel.

ES La protuberancia en la parte trasera se utiliza ahora como una ranura para colocar la cuerda atada al tambor.

IT Nella parte anteriore si nota chiaramente la perfetta disposizione a scomparsa nel fusto delle gomme che, grazie anche all'ausilio delle ogive smoby di ampiezze diverse, non si sovrappongono. Guida-asta integrale per tutto il fusto.

GB In the front we see clearly the perfect disposition to death in the stems of the elastics, also thanks to the different size of wishbones Smoby, not overlap. Spear-guide along all the barrel.

ES En el frente podemos ver claramente la disposición perfecta para la muerte en los tallos de los neumáticos, también gracias a la diferencia de tamaño de las obus Smoby, no se superponen. Guía integral para todo el cañón.

Name, model and brand relief stamped.

Nome, modello e marca impressi in rilievo.

Nombre, modelo y marca en relieve.

SNAKE



sezione fusto
barrel section

IT La testina è realizzata in nylon caricato o si accoppia perfettamente al fusto rivestito a forma di osso di seppia. Sono ricavati 2 fori per alloggiare 2 gomme circolari che sono disassati fra loro in modo che gli elastici non si sormontino, ma che si dispongano correttamente in diagonale lungo il fusto. Unitamente a un'agevole sede per l'asta, è dotata di 2 ganci in acciaio inox uno passa-sagola e l'altro ferma-asta. Il fucile monta l'impugnatura VG09-Gold, asta australiana $\varnothing 6.5$ con speroni, gomme $\varnothing 16$ legate con ogiva smoby, mulinello tekno 50.

GB This head is made in loaded nylon and it's perfectly couple with the cuttle-fish bone barrel. There are 2 holes for 2 circular rubber, not parallel to allow a correct position of the rubber along the barrel. With a spear-guide, Snake head has also 2 inox hooks: one to pass the line and the other to stop the spear with the line. The gun is equipped with VG09-Gold handle, Australian $\varnothing 6,5$ shaft, 2 circular rubber $\varnothing 16$ tied with 2 smoby wishbones, reel tekno50

ES Esta cabeza se hace en el nylon cargado trabajado en la máquina del CNC. Es perfectamente par con el cañon con forma de espina de pescado. Hay 2 hoyos para 2 ligas circulares, no paralelo para permitir una posición correcta de la ligas a lo largo del cañon. Con una guía, la cabeza Snake tiene también 2 ganchos del inox: uno para pasar le cuerda y el otro para parar la varilla con la cuerda. Disponible con empuñadura VG09-Gold, varilla $\varnothing 6,5$ mm australiana, 2 ligas circulares $\varnothing 16$ con 2 obús Smoby y carrete Tekno50.



IT Disponibile la versione "CARBON" e la versione mimetica con fusto interno in carbonio.

GB Available "CARBON" version and camouflage version with carbon barrel inside.

ES Disponible "CARBON" version y camuflage version con cañon a carbonio.

TRB GABBIANO



testina/head
"TRB-OPEN"

IT

Questo arbalete riassume tecnica, qualità e innovazione.

Il fusto in alluminio Ø28 è sovrastampato da uno strato di poliuretano espanso che gli conferisce una sezione ad osso di seppia con guida-asta integrale e un bilanciamento perfetto.

Monta la brevettata Testina Rapida Basculante/TRB realizzata in una resina poliammidica; consente un ottimo puntamento ed un agevole brandeggio, evitando l'inarcamento del fusto in quanto dispone le gomme in diagonale rispetto all'asse verticale del fucile; permette, inoltre, la sostituzione rapida ed alternativa delle gomme sia Ø16 che Ø20 senza utilizzare alcun attrezzo; disponibile sia con puntamento che Open/aperta.

E' dotato di impugnatura VG09 GOLD, asta Ø6,35 inox top Extreme – gomme Master Ø16 – ogiva Seatec rinforzata ed articolata.

Misure: 77-90-100-110-120-130

Modello: STANDARD-ELITE

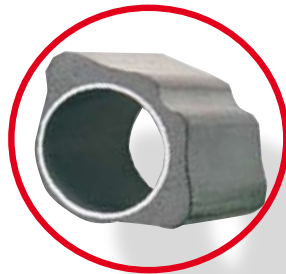


GB

This speargun it's a summary of technology, quality and innovation. Aluminium Ø28 barrel is over-covered from poliuretano to obtain a particular cuttle-fish bone section with integral spear-guide and a perfect balance. With patent quick release TRB Head, made in a very stronger polyamide resin, allows a very good aiming and improves training, avoiding flexing of the barrel because the rubber are in diagonal respect the vertical axes of the gun; this head also allows a quick and alternative change both Ø16 and Ø20 rubber without using any tools. It's equipped with VG09 handle Ø6,35 stainless steel Extreme shaft – Ø16 Master rubber – articulated and reinforced Seatec wishbone.

Measures: 77-90-100-110-120-130

Model: STANDARD-ELITE



sezione fusto
barrel section

ES

Este arbalete es un sumario de tecnología, calidad e innovación, el cañón de aluminio Ø28 está cubierto de una capa de poliuretano con forma de espina de pescado lo que le brinda un rápido desplazamiento lateral.

Con guía integral para la varilla y un balance perfecto.

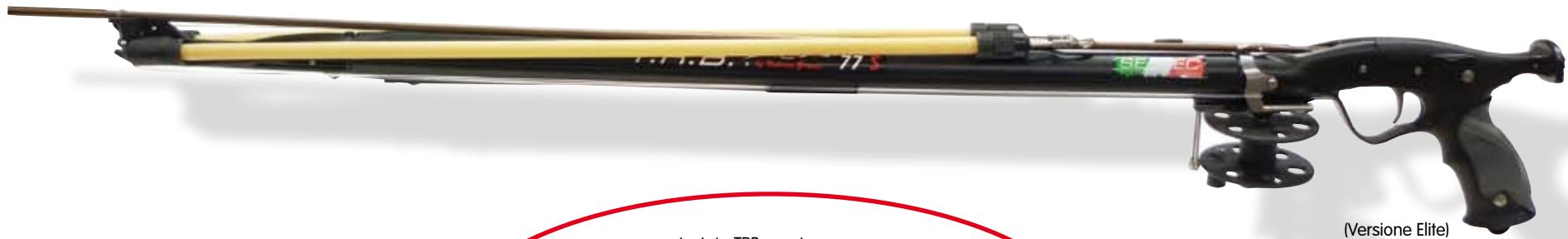
Esta equipado con un cabezal abierto, de patente propio, de rápido montaje (Testina Rápida Basculante) hecha de una resina poliamida,

La disposición diagonal de las ligas evita la deformación del cañón, este cabezal permite cambiar las ligas de Ø16 a Ø20 sin usar herramienta alguna

Esta equipado con VG09 varilla de Ø 6,35 mm de acero inoxidable - varilla extreme – liga master Ø16 – obús seatec articulado.

Medidas: 77-90-100-110-120-130

Mod: STANDARD-ELITE



(Versione Elite)



testata TRB aperta

testata TRB chiusa

IT

Il fucile TRB è caratterizzato, oltre che dalla testina Trb (Testina Rapida Basculante), dal fusto in alluminio rivestito da uno strato di poliuretano espanso che gli garantisce il dovuto equilibrio, fino ad ottenere un diametro di 32 mm.; vi è ricavata una guida-asta integrale. Monta l'impugnatura VG09 - asta Ø 6 - gomme Ø 16 - ogiva articolata e rinforzata Seatec.

Misure: 77-90-100-110-120

E' disponibile anche nella versione ELITE con gomme Progressiv Ø20 ambra e mulinello Pro50, e nella versione Open.

GB

The gun TRB is characterized, besides to Trb head (Testina Rapida Basculante), from an aluminium barrel over-covered in polyuretano that guarantee the right balance, until to obtain 32 mm. of diameter; there is an integral spear-guide. With VG09 handle - Ø 6 shaft - Ø 16 rubber - articulated and reinforced Seatec wishbone.

Measures: 77-90-100-110-120

It's also available in ELITE version with Progressiv Ø20 amber rubber and reel Pro50, and Open version.

ES

El fusil TRB se caracteriza, además de por su cabezal TRB (Testina de intercambio Rápido y Basculante), por un cañón de aluminio revestido de una capa de poliuretano que le confiere una flotabilidad neutra, hace de guía integral e incrementa el diámetro hasta los 32 mm.

Monta una empuñadura VG09; la varilla es una de Ø 6-gomas Ø 16 - obus reforzado y articulado Seatec.

Medidas: 77-90-100-110-120

Está disponible el modelo ELITE con gomas ámbar de Ø 20 Progressiv y carrete PRO 50, y modelo Open.

IT Ecco il PORTA-GOMME da abbinare alla testina T.R.B. che permette di utilizzare 4 gomme $\varnothing 16$.
La sua linea opportunamente sagomata e curata nei particolari mantiene e rivaluta il concetto della Testina Rapida Basculante.
Le dimensioni ridotte, la fluidità delle linee e la disposizione in diagonale delle gomme lungo il fusto, garantiscono una linea di tiro pulita e libera, agevolando anche il brandeggio.
E' realizzata in nylon caricato.

GB This is the "rubber-case" for T.R.B. head that allows to use 4 $\varnothing 16$ rubber. Its shaped and particularly worked line confirm the TRB head concept. The reduced dimensions and the diagonal position of the rubber among the barrel guarantee a perfect and clean aiming, facilitating also the training. It's made in loaded nylon.

ES Es el porta-gomas para el cabezal TRB que permite utilizar 4 gomas de $\varnothing 16$ sin casquillos. Su forma especial confirma el concepto de cabezal TRB. Las dimensiones reducidas y la posición diagonal de la goma sobre el tubo garantizan una alineación perfecta, facilitando la acción de apuntar. Echo en nylon cargado.

IT Questo nuovo accessorio caratterizzerà la nuova linea "GABBIANO-AUSTRALIA"

GB This accessory will characterize the new line "GABBIANO-AUSTRALIA"

ES Este accesorio será característico de la nueva línea "GABBIANO-AUSTRALIA"



IT Le gomme sono legate con un pratico sistema che utilizza alcuni componenti delle nostre ogive: i braccetti a sfera filettati che sporgono da entrambi le estremità e i raccordi rinforzati; al braccetto filettato di un'estremità viene applicato il raccordo e montato l'archetto smoby, mentre l'altro filetto viene inserito nel porta-gomme Katyusha e trattenuto dal raccordo.

GB A practise system to tied the rubbers, using some components of our wishbones: the threaded brackets (come out from both extremities) and the reinforced joints. To one side you assemble to joint together Smoby wishbone, while the other extremity go into the rubber-case and it stopped by the reinforced joint.

ES Un ingenioso sistema sujeta las gomas, utilizando algunos componentes de nuestros obuses: los brackets roscados (saliendo de los dos extremos) y las uniones reforzadas, aprovechando al máximo la longitud de las gomas y permitiendo reponerlas de forma facil y económica.



TORNADO



IT

Le caratteristiche principali sono Potenza e Precisione. La nuova testina SHARK realizzata in nylon caricato è stata progettata per alloggiare fino a 3 gomme circolari, con una linea di tiro aperta. Il fusto in alluminio è rivestito da uno strato di poliuretano espanso che ne mantiene l'originale forma tonda garantendo al fucile il dovuto equilibrio fino ad ottenere un diametro di 32 mm.; vi è ricavata una guida-asta integrale. Di serie è dotato di: impugnatura Seatec Gold- 3 gomme Master circolari australiane con ogiva Smoby – asta Australiana Ø7 – mulinello Tekno 50.

Misure: 100-110-130-140

GB

Power and Precision are the principal characteristics. New loaded nylon SHARK head, designed to lodge until 3 circular rubber with an open line of view. The aluminium barrel is over-covered in poliuretano to allow a perfect balance until to obtain 32 mm. of diameter – with integral spear-guide. It's equipped with: Gold handle – 3 Master circular Australian rubber with smoby wishbone – Ø7 Australian shaft – reel Tekno 50.

Measures: 100-110-130-140

ES

Las características principales son potencia y precisión. La nueva testina shark hecha en nylon esta proyectada para alojar 3 ligas circulares, con una línea abierta de tiro. El cañón de aluminio Ø32 mm y revestido de una capa de poliuretano expandido que mantiene la forma original asegurando un perfecto equilibrio con una guía integral para la varilla. De serie esta dotado de una empuñadura seatec gold – 3 ligas circulares australiana con obús smoby – varilla australiana Ø7mm – mulinello Tekno 50.

Medidas: 100-110-130-140

ALBATROS

- IT** Il fusto viene realizzato mediante l'impiego di tre lamine di pregiati legni quali il Mogano Sapeli all'esterno e l'Iroko all'interno, sopra il quale è ricavato il guida-asta. La sezione opportunamente lavorata, riprende quella del "Gabbiano" a osso di seppia. Alloggia all'estremità del fusto 2 fori per montare 1 oppure 2 elastici circolari in lattice Ø 20. Monta l'impugnatura VG09 ed è fornito con asta extr. Ø6.35, gomma circolare ambra Ø20 con ogiva smoby e mulinello tekno50.

Misure cm. 90-100-110.



- GB** The barrel is made in valuable wood as Mogano Sapeli outside and Iroko inside on which there is the shaft-guide. Cuttle-fish bone section like the "Gabbiano" one. With the classic Seatec Gold Handle, with its famous qualities and characteristics. With VG09 handle it's equipped with extreme shaft Ø6.35, circular amber rubber Ø20 with smoby wishbone and reel tekno50.

Measures cm. 90-100-110.

- ES** El cañon esta hecho, en su parte externa de madera "Mogano Sapeli" e internamente de Iroko, en la cual esta la guia para la varilla. Perfil Espina de pescado igual al "Gabbiano". Con la empuñadura VG09, esta equipado con varilla de Ø6,35 extreme, liga circulares Ø20 con obùs smoby y carrete tekno50.

Medidas cm. 90-100-110.





GROTTO



IT

È caratterizzato dal nuovo fusto sagomato in poliuretano espanso che ne garantisce la galleggiabilità. Assemblato con l'impugnatura VG09-silver e testata Eagle con 1 foro, è equipaggiato con asta filettata $\varnothing 6,35$, fiocina 3 punte, gomma circolare $\varnothing 20$ ambra con ogiva Seatec australiana e mulinello Mini da 25mt. Guida-asta integrale

Misure: 50-60

GB

Characterized by the new shaped polyurethane barrel that provides buoyancy. Assembled with VG09-silver handle and Eagle head with 1 hole, is equipped with a threaded shaft $\varnothing 6,35$, harpoon 3 tips, amber circular rubber $\varnothing 20$ with Australian Seatec wishbone and reel Mini 25mt. Integral Spear-guide.

Measures: 50-60

ES

Se caracteriza por el nuevo cañon de poliuretano que proporciona flotabilidad. Ensamblado con la empuñadura VG09-Silver y cabezal Eagle con un agujero, está equipado con una varilla roscada $\varnothing 6,35$, arpón 3 puntas, goma de color ámbar circular $\varnothing 20$ con obus Seatec australiana y carrete Mini de 25mt. Guía integral para la varilla.

Medidas: 50-60

AIRONE



IT

Equipaggiato impugnatura HD28, fusto in ergal $\varnothing 28$ anodizzato nero, testata Eagle/B con doppio foro, asta basic $\varnothing 6$ e gomma circolare $\varnothing 16$ nera con ogiva Seatec australiana.

Misure: 75-83-90-10-110

Disponibile anche con il fusto in carbonio.

GB

Equipped with HD28 handle, ergal black anodized barrel $\varnothing 28$, basic shaft $\varnothing 6$, harpoon, black circular rubber $\varnothing 16$ with Australian Seatec wishbone.

Measures: 75-83-90-100-110

Available also with Carbon barrel.

ES

Equipado con la empuñadura HD28, cañon en ergal $\varnothing 28$ anodizado negro, cabezal Eagle con doble hoyo, varilla basic $\varnothing 6$ y goma circular negra $\varnothing 16$ con obus Seatec australiana.

Medidas: 75-83-90-100-110

Disponibile también con el cañon carbonio.

GUACO



IT

E' fornito di testina HAWK in nylon caricato che permette di alloggiare sia gomme filettate che circolari impugnatura HD28 - tubo in alluminio Ø28 anodizzato grigio - asta Ø6, gomme Ø16 e ogiva art. e rinf. Seatec.

Misure: 50-60-75-83-90-100

GB

It is equipped with loaded nylon HAWK head designed to work both with threaded rubber and circular rubber HD28 handle - aluminium Ø28 barrel anodised grey - Ø6 shaft - art. and reinf. Seatec wishbone and Ø16 rubber.

Measures: 50-60-75-83-90-100

ES

La leva de retencion esta hecha de acero. Esta dotado de cabezal hawk de nylon que esta diseñado para trabajar tanto con ligas abiertas como circulares empuñadura HD28 - cañón Ø28 anodizado gris - varilla Ø6 mm - obús articulado y reforzado seatec gomas Ø16.

Medidas: 50-60-75-83-90-100

JUNIOR-XX



IT

Impugnatura HD28 - fusto in alluminio ø28 anodizzato verde - testina Eagle - gomma circolare Master ø16 - ogiva Seatec art. e rinf. - asta testa filettata ø6,35 - guida asta.

GB

HD28 handle - ø28 green anodized aluminium barrel - Eagle head - ø16 circular Master rubber - articulated and reinforced Seatec wishbone - ø6,35 threaded shaft - spear guide.

ES

Empuñadura HD28 - Tubo de aluminio anodizado verde de Ø28 - Cabezal Eagle - Goma Master circular de Ø16 mm - Obús articulado y reforzado Seatec - Varilla Inox Top de Ø6,35 - Guía integrada media.

SPY



(IT)

Impugnatura Spy - fusto in alluminio ø28 anodizzato grigio - testina Hawk - gomme Master ø16 -ogiva Seatec art.e rinf. - asta ø6 - guida asta.

(GB)

Spy handle - ø28 grey anodized alluminium barrel - Hawk head - ø16 Master rubber - articulated and reinforced Seatec wishbone - ø6 shaft - spear guide.

(ES)

Empuñadura Spy - Tubo de aluminio anodizado gris de Ø28 - Cabezal Hawk - Goma Master de Ø16 mm Obús articulado y reforzado Seatec - Varill de Ø6,00-6,35 mm - Guía integrada media.

JUNIOR



(IT)

Impugnatura Spy - fusto in alluminio ø28 anodizzato verde - testina Eagle -gomma circolare Master ø16 - ogiva Seatec art. e rinf. - asta testa filettata ø6,35 - guida asta.

(GB)

Spy handle - ø28 green anodized alluminium barrel - Eagle head - ø16 circular Master rubber - articulated and reinforced Seatec wishbone - ø6,35 threaded shaft - spear guide.

(ES)

Empuñadura Spy - Tubo de aluminio anodizado verde de Ø28 - Cabezal Eagle - Goma Master circular de Ø16 mm - Obús articulado y reforzado Seatec - Varilla Inox Top de Ø6,35 - Guía integrada media.

ASTE EXTREME-EXTREME SHAFTS-VARILLAS EXTREME

EXTREME

- IT** Come EXTREME intendiamo un particolare tipo di asta con aletta (singola o doppia) INCASSATA. Ciò è possibile grazie ad una accurata lavorazione di fresatura intesa a non indebolire la sezione in corrispondenza dell'aletta. Esistono vari modelli di alette Extreme: standard = in acciaio inox spess. mm.0,8 lunghezza mm.74 pesanti = in acciaio inox spess. mm.1,00 lunghezza mm.74 Prima di montare l'aletta sono sottoposte a collaudo di rettilineità su piani inclinati. Si tratta di un'asta costruita in acciaio inox temperato 17,4 PH con un forte coefficiente di elasticità e di durezza (R=160 kg/mm²). Disponibile nei diametri 6 - 6,35 - 6,5 - 7. Anche Reverse (aletta sotto).



EXTREME

- ES** EXTREME es un tipo de varilla particular con espoleta (doble o sencilla) que encaja completamente en la varilla. Esto es posible gracias a una manufactura precisa que no reduce la dureza en el área de la espoleta. Hay varios modelos de espoletes Extreme: standard = en acero inoxidable 0,8 mm y 74 mm de largo pesada = en acero inoxidable 1,0 mm y 74 de largo Antes de ensamblar las espoletas las varillas son expuestas a pruebas de rectinileidad sobre planos inclinados. Varilla de acero inoxidable templado de 17,4 PH con un alto coeficiente de elasticidad y Dureza (R=160 Kg./mm²) disponible en los siguientes diámetros: 6 - 6,35 - 6,5 - 7. También Reverse (aleta debajo de).



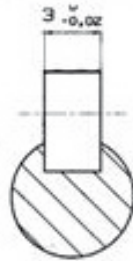
EXTREME

- GB** The EXTREME is a particular kind of shaft with barb (single or double) completely DISAPPEAR. This is possible due to a particular milling manufacture made for not reduce the hardness in near to the barb. There are some model of Extreme barbs: standard= stainless steel thick mm.0,8 length mm. 74 heavy = stainless steel thick mm,1,0 length mm.74 Before to assemble the barbs, all shafts are straighten out. Temperate stainless steel shaft 17,4 PH with a high elastic and hardness coefficient (R=160 kg/mm²). Available diameters 6 - 6,35 - 6,5 - 7. Also Reverse (Barb under).



- IT** Punta tricuspide per aste australiane ø6,5-7mm
- GB** Tricut peak available for australian shafts ø6,5-7mm
- ES** De pico tricúspide disponibles en la varilla australiana ø6,5-7mm

ASTE AUSTRALIANE-AUSTRALIAN SHAFTS-VARILLAS AUSTRALIANE



SEZ B-B

- IT** Sistema inserimento sperone con minor indebolimento del corpo asta.
- GB** Insertion spur system with minor weakening of the shaft.
- ES** Sistema de la inserción del estímulo con el menor debilitamento de la varilla.

IT

Le nuovissime aste **AUSTRALIANE** sono dotate di 3 speroni per il caricamento anziché le due comuni tacche. Sono costruite in acciaio inox martensitico ad indurimento per precipitazione, temprato e rinvenuto a 480°; questo tipo di materiale coniuga ottimamente durezza, tenacità ed elasticità. Sono disponibili nei diametri 6,35 - 6,5 - 7 e 8 e in misure che vanno da cm. 130 a cm. 190. Come le aste Extreme anche le Australiane sono dotate di aletta a totale scomparsa, mono o doppia. Le versioni Ø 6,35 - 6,5 montano alette leggere, mentre Ø 7-8 monta alette pesanti. Gli speroni per il caricamento sono 3 e sono fissati al corpo dell'asta mediante saldatura a "tig" (cioè senza riporto di altro materiale); il loro particolare disegno e forma consentono facilmente il caricamento. L'asta senza riduzioni nella sezione ne guadagna enormemente in robustezza ed è in grado di resistere a forti sollecitazioni. La garanzia della solidità di questi speroni è data dai crash test eseguiti ad una trazione di circa 200 kg per sperone. Disponibili anche Reverse (aletta sotto).

GB

The new **AUSTRALIAN** shafts are endowed with 3 spurs for the loading rather than the common ones with two nicks. They are made in "martensitic" stainless steel hardening by precipitation, tempered and recovered to 480°; this type of material excellently conjugates hardness, tenacity and elasticity. They are available in the diameters 6,35 - 6,5 - 7 and 8, and in measures that go from cm. 130 to cm. 190.

As the Extreme shafts also the Australians are endowed with barbs to total disappearance, single or double. The versions Ø 6,35 - 6,5 covering light barbs, while Ø 7-8 covering heavy barbs. The spurs for the loading are 3 and they have fixed to the shaft through a "tig" welding (that is without amount carried over of other material); their particular design easily allow the loading. The shaft without reductions in the section earns of it enormously in sturdiness and it is able to withstand strong solicitations. The guarantee of the solidity of these spurs is given by the crashes test performed to a traction of around 200 kg for spur. Available also Reverse (barb under).

ES

La nueva varilla **AUSTRALIANA** esta dotada de 3 pestañas para a carga en vez de la común de doble incision. Esta construida en acero inoxidable martensitico endurecido por precipitación, templado y revenido a 480° , este material conjuga dureza, tenacidad y elasticidad de una manera excelente.

Esta disponible en Ø 6,35 - 6,5 - 7 y 8 mm en las siguientes medidas:

Al igual que la varilla extrema, la australiana tiene espoletas que desaparecen , simple o dobles. Les versiones 6,35 - 6,5 mm tiene espoletas ligeras y la de 7-8 mm pesadas

Las aletas para la carga son 3 y fueron fijadas a la varilla mediante la soldadura "tig" este particular sistema de soldadura se hace sin adicionar otro tipo de material. Este particular diseño y forma facilita la carga La varilla sin incisiones le brinda mayor resistencia La garantía de la soldadura de estas pestañas esta certificado por test de tracción de aproximadamente 200 Kg. por aleta. Disponible también Reverse (aleta debajo de).

ASTE PER PNEUMATICO

SHAFTS FOR PNEUMATIC GUNS-
VARILLAS PARA ARPON DE PRESION



- IT** INOX ø8 TESTA FILETATA
- GB** INOX ø8 THREADED
- ES** INOX ø8 ROSCADA

- IT** INOX ø7 MOD. CYRANO:
- TESTA FILETTATA
- TAHITIANA MONO O DOPPIA ALETTA
- GB** INOX ø7 MOD. CYRANO:
- THREADED
- TAHITIAN SINGLE OR DOUBLE BARB
- ES** INOX ø7 MOD. CYRANO:
- ROSCADA
- TAHITIAN SENCILLA OR DOBLE

FIOCINE-MULTI-PRONG-TRIDENTES



RAFFIO

ACCIAIO INOX 630
STAINLESS STEEL 630
ACERO INOX 630

- RAF2 = cm. 20
- RAF4 = cm. 40
- RAF6 = cm. 60
- RAF8 = cm. 80



RAF8-AL = cm. 80 allungabile/extendible/
extensible

MUSTAD



- F015
- F011
- F010
- F016
- F012

SPECIAL



- FSB5
- FSB3

PESANTI



- FPZ3
- FPZ4

ARPIONI-SPEAR-HEADS-ARPONES

SPLIT



R010

ZADAR



R011

ARTIGLIO



R012

ARTIGLIO TEMPERATO



R013

ACCESSORI ASTE-SPEAR ACCESSORIES-VARILLA ACCESSORIES

47HRC-PH
47HRC-PD



AC09



47HRC
47HRC-D



AC03
AC04



AC06
AC08



AC10



AC11



AC12



AC05



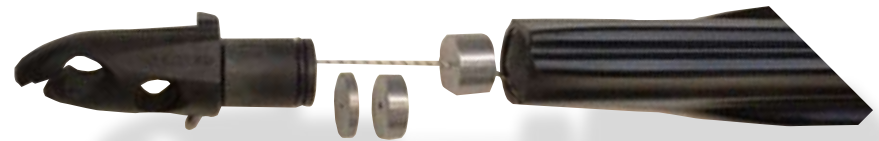
AC05-C



AC16



PIOMBATURA FUCILE



SEATEC



OG38

OG25 = Ø 16
OG53 = Ø 20

(IT)

(GB)

(ES)

Con la possibilità di sostituire le bretelle in caso di bisogno, disponibile in delrin Ø16, Ø20 e a sfera - viene montata su archetti articolati e rinforzati.

With the possibility to change the braces in case of need. It's made in delrin Ø 16, Ø 20 and with balls articulated and reinforced.

Ofrece la posibilidad de cambiar los tirantes en caso necesario esta hecho en delrin Ø 16, Ø20 y esfera, articulado y reforzado.

SEATEC XL



OG38XL

OG25XL = Ø 16
OG53 XL = Ø 20

(IT)

(GB)

(ES)

Archetto Seatec articolato e rinforzato nella versione eXtra-Large. Specifico per ottimizzare la disposizione della seconda gomma, disponibile a sfera, Ø16, Ø20.

Articulated and reinforced Seatec wishbone eXtra-Large version. Specific in order to optimize the disposition of the secon rubber, available with ball, Ø16, Ø20.

Articulado y reforzado obús versión eXtra-Large. Específico para optimizar la disposición del segundo caucho, disponible en esfera, Ø16, Ø20.

SMOBY



OG37

OG36 = Ø 16
OG34 = Ø 20

(IT)

(GB)

(ES)

Ogiva ad archetto mobile. Realizzata in filo d'acciaio armonico Ø 2, disponibile con sfere o con boccole Ø 16 - 20.

Movable wishbone. Made with a spring steel line Ø 2, it's available both with balls and caps Ø 16 - 20.

Hecho de hilo de acero armónico de Ø 20 y disponible en esfera o arco movil en Ø 16 Ø 20.

SMOBY PER SPERONE



OG33

OG32 = Ø 16
OG31 = Ø 20

(IT)

(GB)

(ES)

Archetto mobile Smoby specifico per aste australiane. Disponibile a sfera, Ø16, Ø20.

Movabke Smoby wishbone specific for australian shafts. Available with ball, Ø16, Ø20.

Arco móvil Smoby específico para austraian varillas. disponible en esfera, Ø16, Ø20.

POLYNESIA



OG63

OG62= Ø 16
OG61 = Ø 20

IT

Archetto Seatec rinforzato e mobile - il mix tra ogiva l'ogiva Seatec e l'ogiva Smoby.
Disponibile a sfera, Ø16, Ø20.

GB

Reinforced and movable wishbone - mix between Seatec wishbone and Smoby wishbone.
Available with ball, Ø16, Ø20

ES

Reforzado y movil Seatec obús - mix entre Seatec obús y Smoby obús.
Disponibile en esfera, Ø16, Ø20

POLYNESIA XL



OG73

OG72 = Ø 16
OG71 = Ø 20

IT

Archetto rinforzato e mobile, versione eXtra-Large.
Specifico per ottimizzare la disposizione della seconda gomma, disponibile a sfera, Ø16, Ø20.

GB

Reinforced and movable wishbone - eXtra-Large version.
Specific in order to optimize the disposition of the second rubber, available with ball, Ø16, Ø20

ES

Reforzado y movil obús - version eXtra -Large.
Especifico para optimizar la disposición del segundo caucho, disponible en esfera, Ø16, Ø20

FRANCESE



OG22

OG20 = Ø 16
OG15 = Ø 20

IT

Disponibile nella versione articolata Ø 16, articolata e rinforzata Ø 20 e a sfera.

GB

Available articulated - Ø 16, articulated and reinforced Ø 20 and with balls.

ES

Disponibile en la versión articulada Ø16, articulado y reforzado Ø 20 y esfera.

KIT



OG70

CARICHINO CRAB



AC69 = ERGAL
AC69N= NYLON



IT

Carichino "Crab", semplice e geniale, è noto per agevolare il caricamento e garantire nello stesso tempo l'incolumità delle dita delle mani a rischio in questa fase.

GB

The "Crab", easy and ingenious, was born to facilitate the recharging and guarantee, in the mean time, safety of fingers, risky in this stage.

ES

El "carichino crab" simple y genial, nació para facilitar la recarga y garantizar, al mismo tiempo la seguridad de las manos, riesgosa en esta etapa.

BASIC

MUL35 = mt. 50



- IT** Mulinello classico, rocchetto da 50mt. e guida sagola in nylon, attacco universale.
- GB** Classic reel, nylon line-guide and universal fastening capacity 50mt.
- ES** Carrete de nylon de 50 metros de capacidad para montar sobre cualquier tubo cilindrico-tanto de fusil de gomas como neumático. Incluye 2 fuertes bridas.

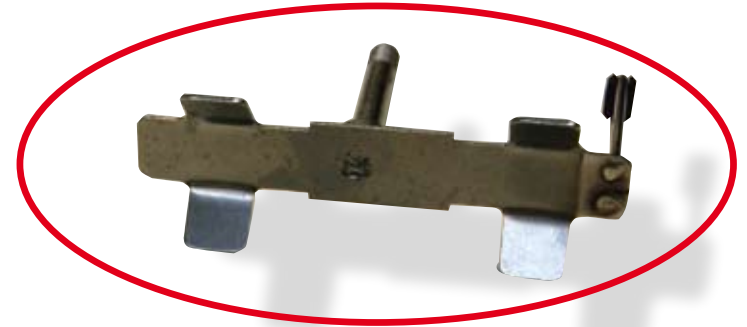
TEKNO

M50TK = mt. 50

M90TK = mt. 90



- IT** Rocchetto in Pvc, forato per alleggerimento- capacità 50mt. e 90mt., supporto guida sagola inox, attacco a baionetta Seatec. Frizione, manopola e volantino in derlin.
- GB** PVC reel, with 6 holes for lightening; inox line-guide support and Seatec bayonet fastening – other accessories made in derlin -capacity 50mt and 90mt.
- ES** Bobina en PVC con agujeros para evacuacion del agua y aligeramiento. Chasis y guia-hilo en acero inoxidable. Freno graduable. Capacidad de 50 y 90 m de dyneema de 1,5 mm. Enganche cónico a bayoneta. Accesorios en Delrin.



- IT** Supporto universale per mulinello TEKNO, ENERGY e MINI
- GB** Universal support for reel TEKNO, ENERGY and MINI
- ES** Suporto universal para carrete TEKNO, ENERGY y MINI



ENERGY

M50EN = mt. 50

M90EN = mt. 90

IT Rocchetto in Pvc ricavato da pezzo pieno, dotato di un pattino pressa-sagola in acciaio inox che funziona tramite l'ausilio di una molla a torsione, il tutto montato su di un supporto supplementare a quello tradizionale, anch'esso in acciaio inox. Questo sistema agevola il riavvolgimento nella fase di svolgimento. Il guida sagola è composto da due rulli che scorrono su due perni guida, tutti in acciaio inox. Capacità 50mt. e 90mt. Frizione, manopola e volantino in derlin.



GB PVC reel obtained from a full piece, with an inox line-press mechanism that work through a torsion spring, all assembled on a supplementary inox support. This system facilitate the re-winding during un-winding. Two roller on two inox pivots compound the line -guide. Seatec bayonet fastening - other accessories made in derlin - capacity 50mt and 90mt.

ES Bobina en PVC reforzado de una sola pieza dotado de un ingenioso mecanismo prensa hilo que obliga al cabo a colocarse ordenadamente. Este sistema es especialmente útil en la fase de bobinado consiguiendo que el cabo no se acumule solo en un lado del carrete. Chasis y guía-hilo con 2 poleas en acero inoxidable. Freno graduable. Capacidad de 50 y 90 m de dyneema de 1,5 mm. Enganche cónico a bayoneta. Accesorios en Delrin

MINI

M25 = mt. 25



IT Rocchetto realizzato in nylon caricato - staffa e perno in acciaio inox - frizione, manopola e volantino in derlin. Capacità massima mt.28 con sagola Ø 1,5.

GB Reel made in loaded nylon - bracket and pivot made in stainless steel - other accessories made in derlin - max capacity mt.28 with Ø 1,5 line.

ES Carrete echo an nylon cargado, soporte y pivote hechos en acero inoxidable, otros accesorios hechos en el delrin- capacidad máxima mt.28 con la cuerda Ø 1.5.

SCHIENALINO-WEIGHT VEST



IT E' un sacchetto di neoprene a forma di zainetto con i pesi posti sulla schiena permettendo ampia libertà nei movimenti e di ventilazione.

La zavorra è costituita da 4 piastre opportunamente sagomate, che all'interno del sacchetto, si snodano adattandosi perfettamente tra le scapole. E' disponibile in due modelli e due colorazioni:

- da 3 kg. **(SC20 - SC25)**
- da 4 kg. **(SC10 - SC15)**

GB It's a neoprene knapsack shaped bag with weights on back allowing free movements and a good ventilation. The weights are 4 plates, opportunity shaped, that come untied in the bag and suit between shoulder-blades. It's available in 2 models and 2 colours:

- 3 kg. **(SC20 - SC25)**
- 4 kg. **(SC10 - SC15)**

Arnés de neoprene en forma de morral que contiene lastre en la parte posterior que permite amplia libertad en movimiento en las ventilaciones.

El lastre esta constituido por 4 planchas debidamente moldeadas a los contenedores del arnes , se articula adaptandose a los omoplatos.

Disponibile en 2 modelos y 2 colores:

- 3 kg. **(SC20 - SC25)**
- 4 kg. **(SC10 - SC15)**



WINTER
W-BL-W

IT Sacco shienalino in neoprene 3mm con 6 tasche per alloggiare fino a 6 kg di zavorra: 4 sulla schiena e 2 sul davanti - disponibile nero

GB Weight vest in neoprene 3mm with 6 pockets to put weights until 6 kg: 4 on the back and 2 in front - colour black

ES Cargue el chaleco en el neopreno 3mm con 6 bolsillos para poner pesos hasta 6 kilos: 4 en la parte posterior y 2 en frente - colore negro.

CAVIGLIERE-WEIGHT FOR ANKLES-TOBILLERAS

CA50- MIM



CA50



IT Si tratta di due saponette di piombo plastificate da 250gr. cadauna infilate in un sacchetto di neoprene, chiusura a velcro, si snodano fasciando la caviglia - disponibili nere o mimetiche

GB They consist in two plasticized lead piece of 250gr. each puted in a neoprene bag with velcro closing, they come untied on the ankles - colour black or camouflage

ES Se trata de 2 piezas de plomo de 250 gr. c/u contenidas en neoprene con velcro para fijarlas a los tobillos.

PEDAGNO

PE100
peso/weight Kg. 0,600

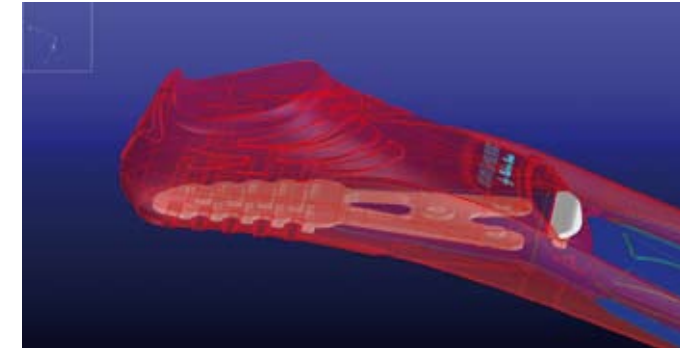


SCARPA-FOOT POCKET Push Regulation System

IT L'idea nasce dal fatto che, mentre per le pale si sono portati avanti vari progetti (variazione del polimero, variazione della durezza, della forma – ricerca di materiale diversi quali carbonio e vetroresina) per la scarpa rimaneva il difetto che, innestando la pala nell'apposita tasca appena sotto la pianta del piede, si aveva una notevole dispersione di energia. Anche una pala in polimero può dare maggior resa se si trasmette la reazione della palata esattamente sul tallone del piede.

GB The idea is born from the fact that, while for the blades several projects are capacities ahead (variation of the polymer, variation of the hardness, the form, search of various material which carbon and fiberglass) for the footpocket remained the defect that grafting the blade into appropriate pocket right under the plant of the foot, had a remarkable energy straggling.

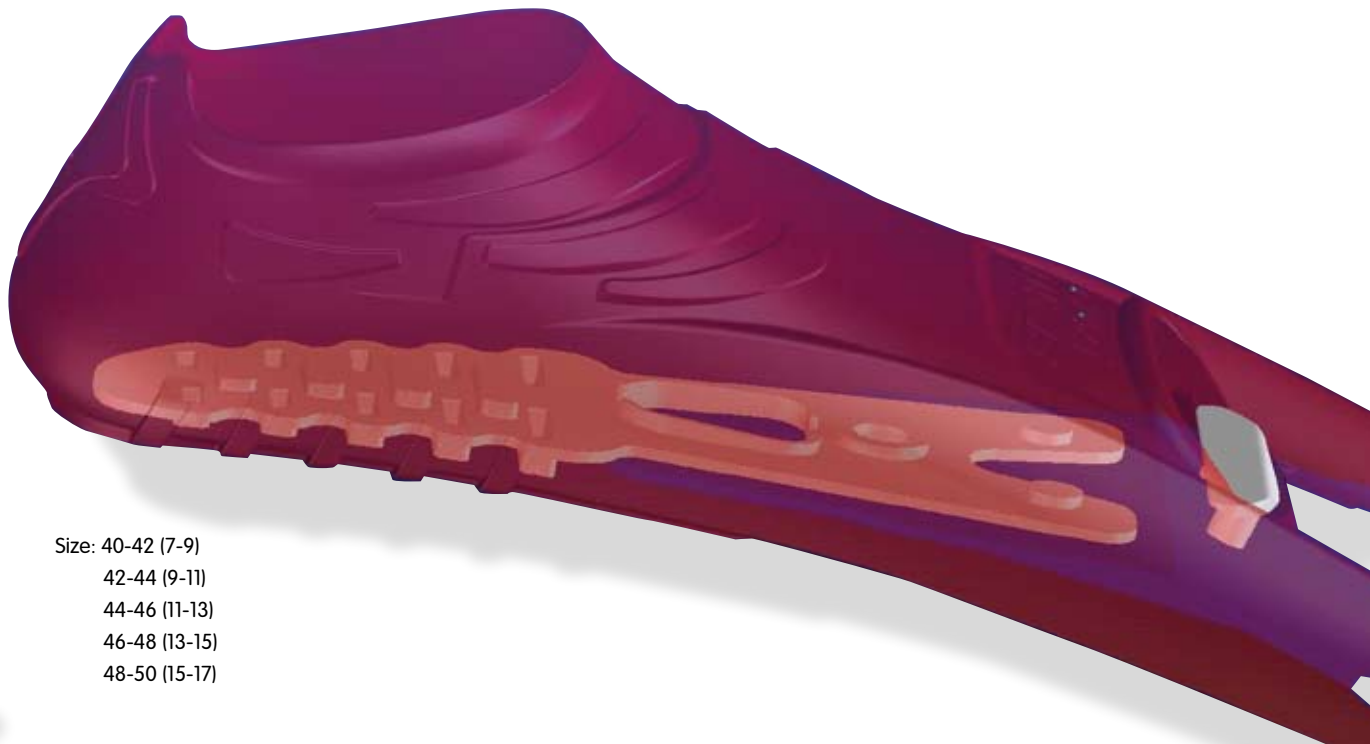
ES La idea nace del hecho que, mientras que para las palas que varios planes son capacidades a continuación (variación del polimero, variación de la dureza, la forma, búsqueda de los varios materiales que carbón y plástico reforzado con vidrio) para l al zapato seguía habiendo el defecto que, injertando la pala nll'la derecha apropiada del bolsillo debajo de la plante del pie, tenía una energía notable el rezagarse.
También una pala en polímero puede dar mayor producción si la reacción de la pala se transmite exactamente een el talón del pie.



IT Il concetto è evidenziato con il particolare all'interno della nuova scarpa, dove la "soletta", ancorata alla pala tramite un generoso vitone in acciaio Inox, garantisce i vantaggi della palata.

GB Also a polymer blade can give greater yield if the reaction of the blade is transmitted exactly on the heel of the foot.

ES El concepto se evidencia con el detalle dentro del nuevo zapato, donde "la planta del pie plástica", atracado a la pala a través de uno tornillo grande en acero inoxidable, él garantiza las ventajas de la aleta.



Size: 40-42 (7-9)
42-44 (9-11)
44-46 (11-13)
46-48 (13-15)
48-50 (15-17)

PINNE VELA-FINS VELA-ALETAS VELA

(IT)

La pinna Seatec VELA è realizzata in polimeri di primissima qualità con innovative caratteristiche tecniche che uniti alla particolare forma appositamente studiata che richiama la pinna caudale dei grandi pelagici, garantiscono una resa ed una spinta ottimale.

Apposite scanalature e due derive poste all'estremità lunghe 170mm e alta 11mm consentono una perfetta canalizzazione del flusso dell'acqua.

Queste derive creano un lieve irrigidimento della pala e permettono una maggior spinta anche nel tratto terminale.

La piacevole satinatura, oltre a far scivolare meglio l'acqua, aggiunge un tocco graffiante alla linea.

La larghezza massima della pala è di 213mm con uno spessore massimo di 4mm che si rastremano fino 2mm.

È disponibile in due durezza:

modello morbido = SOFT

modello medio-duro = MEDI



(GB)

The fin Seatec VELA is realized in polymers of first quality with innovative technical characteristics that add to the particular form on purpose studied that reminds the caudale fin of the great oceanic fishes, they guarantee a surrender and an optimal push.

Special grooves and two drifts to the extremity long 170mm and tall 11mm allow a perfect canalization of the water flow, getting the maximum result.

These drifts make a slight stiffness of blade and allow more push also for the end piece.

The attractive glazing, besides making to slip better the water, it adds a particular and pleasant touch to the look.

The maximum width is of 213mm with a maximum thickness of 4mm that they are tapered until 2mm.

It's available in two hardness:

soft model = SOFT

middle-hard model = MEDI

(ES)

La aleta seatec VELA esta hecha en polimeros de primera calidad con técnicas innovativas que le brindan una forma particular que recuerda la aleta caudal de los grandes peces oceánicos (pelágicos), esto garantiza un empuje optimo.

Canales especiales y dos aletillas en el extremo de 170 mm de largo y 11mm de alto permiten una canalización perfecta del flujo de agua. Estas aletillas brindan una leve rigidez de la pala y permite mayor empuje en el extremo.

El acabado satinado le brinda un mejor flujo al agua y una apariencia particular.

El ancho maximo es de 213 mm y el grosor maximo de 4mm hasta un minimo de 2mm.

Esta disponible en 2 durezas:

modelo suave =SOFT

modelo dureza media =MEDI

FORZA 8-CARBON

IT

Le pinne FORZA 8 sono completamente realizzate in puro CARBONIO.

Riprendono la particolare forma tecnica delle pale Vela per garantire la massima spinta ed elasticità.

Il flusso dell'acqua viene perfettamente controllato e canalizzato da longheroni in lattice a forma "T" che alloggiavano i profili delle pale e da 2 derive sempre in lattice poste alle estremità. Queste derive, appositamente sagomate, sono lunghe mm160 e sporgono in altezza mm12 nella parte superiore e mm12 nella parte inferiore.

La lunghezza totale della pala è di mm760 per un larghezza di mm219.

E' disponibile in tre durezza: SOFT - MEDI - HARD.

L'armoniosa combinazione di tutti questi fattori garantisce prestazioni di alta qualità.



GB

The FORZA 8 fin are completely made in pure CARBON. They have the same particular shape of Vela fins to guarantee the maximum push and flexibility.

The water is perfectly checked and canalise from latex outlines and from 2 latex drifts to the extremity.

These drifts, purposely designed, are long mm160 and high mm12 on the upper side and 12mm on the lower side.

Total blade length is mm760 and width mm219.

It's available in 3 hardness: SOFT - MEDI - HARD.

The harmonious combination of all these characteristics guarantee high performances.

ES

Las aletas Forza 8 son hechas completamente en puro carbono.

Tienen la misma forma particular de las aletas Vela para garantizar el máximo empuje y flexibilidad.

El flujo del agua esta canalizado y controlado por alerones laterales de látex y 2 aletillas en el extremo.

Estas aletillas miden 160 mm de largo, 12 mm de alto tanto en la parte alta como en la baja.

La longitud total de la aleta es de 760 mm y de ancho 219 mm

Esta disponible en 3 durezas: SUAVE - MEDIA - HARD

La armoniosa combinación de todas estas características garantizan alto desempeño.

DYNAMIC-CARBON



- IT** Si diversificano dalle Forza 8 per l'assenza delle due derive in lattice all'estremità.
- GB** The difference from Forza 8 is the absence of the two latex drifts.
- ES** La diferencia de la Forza 8 es la ausencia de le dos deriva terminan.

COLOUR-MANIA



IT **Novità!**
Su richiesta disponibili anche colorate

GB **News!!**
Available on demand in colour versions

ES **Noticias!!**
También puede ser de color

SHORT-CARBON



- IT** Ideate per le competizioni di Biatlhon
- GB** Design for Biatlhon competitions
- ES** Diseñado para el Biatlhon carreras

EYE

MK100



IT Maschera a due vetri con volume interno ridottissimo. Ideale per l'immersione profonda in apnea. Il facciale è realizzato in silicone antiallergico nero.

GB Two-windows mask with a very reduced internal volume. It's an ideal mask for skin diving. The skirt is made in anti-allergical black silicone.

ES Mascara de 2 ventanas con un volumen interno muy reducido. Ideal para inmersiones profundas en apnea. El facial esta hecho en silicón antialergico negro.

ATHOS

MK400



IT Maschera a due vetri con volume interno ridottissimo: 85 cm³. Ideale per l'immersione profonda in apnea. Il facciale è realizzato in silicone antiallergico nero.

GB Two-windows mask with a very reduced internal volume: 85 cm³. It's an ideal mask for skin diving. The skirt is made in anti-allergical black silicone.

ES Mascara de 2 ventanas con un volumen interno muy reducido: 85 cm³. Ideal para inmersiones profundas en apnea. El facial esta hecho en silicón antialergico negro.

SAMOS

MK600



IT Maschera da apnea, volume interno ridotto, ampio campo visivo. Facciale in silicone nero antiallergico, grande proprietà di adattamento al viso; lenti in vetro temperato.

GB Low internal volume for free diving and underwater fishing with large field of vision. The mask is made in anti-allergical black silicone and its shape means can it can fit any face; temperate glass lenses.

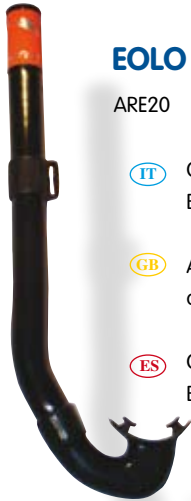
ES Mascara para apnea de volumen interno reducido, amplio campo visual. Facial de silicon negro antialergico que se amolda a cualquier rostro; vidrio templado.

AREATORI-SNORKELS-TUBOS RESPIRADORES

EOLO

ARE20

- IT Colore nero.
Boccaglio anatomico in silicone nero
- GB Available black.
anatomyc transparent silicone black
- ES Color negro.
Bocal anatómico en silicón negro



BREEZE

ARE60

- IT Colore fume.
Boccaglio anatomico in silicone trasparente
- GB Available fume.
anatomyc transparent silicone smouthpiece
- ES Color ahumado. Bocal anatómico en silicón transparente



FLEX

ARE80

- IT Colore nero.
Boccaglio anatomico in silicone nero flessibile
- GB Available black.
anatomyc transparent silicone black flexible
- ES Color negro.
Bocal anatómico en silicón negro flexible



CINTURE-BELTS-CORREAS

C035



C045



C040



C030



C060



DISINCAGLIATORE

AC76



MINI STILETTO

AC82



SUB

AC83



TEKNO DAGA LUCIDO

AC84



TEKNO STIL LUCIDO

AC85



TEKNO DAGA OPACO

AC86



TEKNO STIL FLONATO

AC87



AQUATIC

AC90





BS01



BS02



BS03

AS39



AS39-PRO



AS11



monofilo

M030 = Ø 1,4

M035 = Ø 2



manicotti ovali

M020 = Ø 1,4

M022 = Ø 2

sleeve

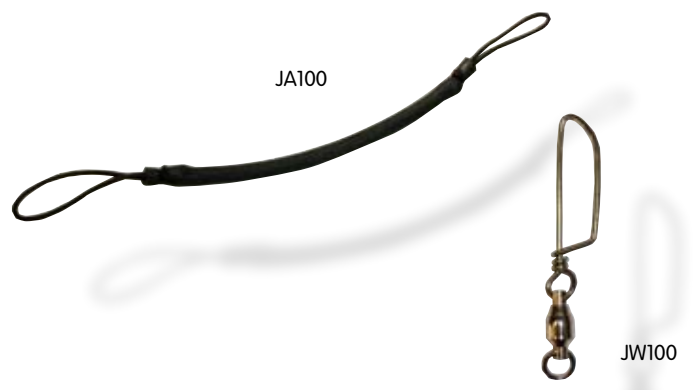
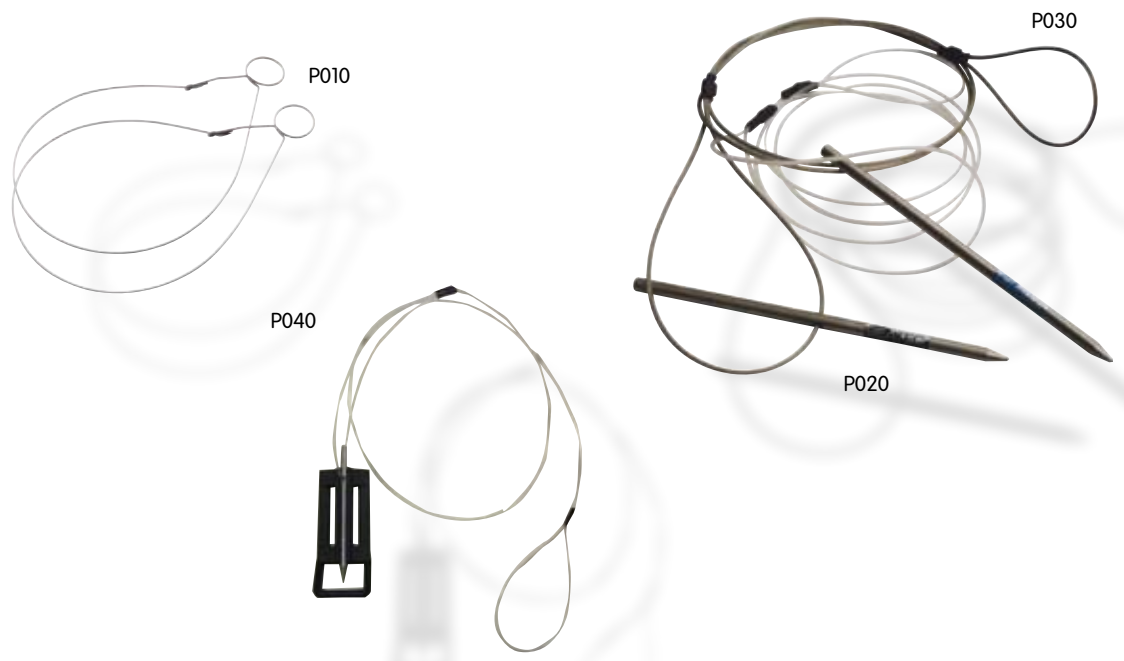
M025 = Ø 1,4

M027 = Ø 2



FI-100

SAGOLE-ROPES-CORREDERA



- COMBAT Ø 2
- POWERLINE Ø 1,2-Ø 1,7
- DYNEEMA Ø 1,5-2
- BLACK DYNEEMA Ø 1,5-2
- KLEVAR Ø 1,5-2
- SAGOLA Ø 1,5-2



Test Sagole/Ropes Test



MARTE

AC60

- IT** Borsa in nylon per pinne con chiusura a lampo e tracolla regolabile.
- GB** Nylon Bag form fins with opening with a zip and adjustable shoulder strap.
- ES** Bolso en nylon para aletas con cierre y correa para hombros ajustable.



GIOVE

AC81

- IT** Borsa molto capiente con tasca frontale per pinne. La cerniera è posta su tutta la lunghezza, per facilitare l'accesso. Maniglie delle cinghie imbottite e tracolla regolabile. Comoda tasca porta-documenti con cerniera all'interno.
- GB** Very large bag with frontal pocket for fins. The hard zip is full length to provide the easiest possible access. Padded strap handles and adjustable shoulder strap.
- ES** Bolso de amplia capacidad con bolsillo frontal para aletas, con cierre a todo lo largo para facilitar el acceso. Con manillas laterales acolchadas y correa para hombros ajustable. Cómodo bolsillo interno porta documentos con cierre.

TUBO PORTA ASTE/ TUBO PARA VARILLAS

AC70 = cm. 130

AC71 = cm. 140

AC72 = cm. 160

AC73 = cm. 170



ASTUCCIO FUCILE-GUN BAG-PORTA FUCIL



FP81 = cm. 180

FP80 = cm. 160

FP79 = cm. 140

(IT)

Fodero mono-fucile, rivestito da una morbida imbottitura per proteggere al meglio il fucile, all'interno due chiusure velcro per bloccare il fucile, una pratica sede dove alloggiare l'asta: due maniglie in cordura per il trasporto.

(GB)

Single-gun bag, covered with a soft padding to protect the gun at best, two velcro closing inside to fix the gun, a practical pocket where put the shaft, two handles for carrying.

(ES)

Bolso del solo-arma cubierto con un acolchado suave para proteger el arma en el mejor de los casos, dos velcro que se cierra adentro para fijar el arma, un bolsillo práctico donde va rilla puesta, dos manija para llevar.



SATURNO

AC 80/B = cm. 180

AC80 = cm. 160

AC79 = cm. 140

- (IT)** Porta fucile in nylon molto resistente ampia apertura superiore con chiusura a lampo.
- (GB)** Sling sheath to carry guns in highly resistant nylon large top opening with zip.
- (ES)** Porta fusil en nylon altamente resistente con apertura superior con cierre.

WEEK-END

AC65



IT Realizzata in robustissimo ma morbido PVC, molto capiente è dotata di cerniera lungo tutta la lunghezza con un abbondante patta protettiva sempre in pvc - due comodi maniglioni, tracolla regolabile e maniglie esterne ne agevolano il trasporto - tasca porta documenti interna.

GB Made with a sturdy but soft PVC, very large with zip full length and a big pvc flap to protection - with 2 big handle/straps, adjustable shoulder-strap and more 2 external handle/straps facilitate the moving.

ES Hecho en un fuerte pero manejable PVC, largo con cierre a todo lo largo y con un ala protectora con 2 grandes manillas y correa de hombros ajustable.

IT Grosso sacco marinaro realizzato in robusto ma morbido PVC - è dotato di 2 maniglie all'estremità e da una corda che serve sia per chiudere che da tracolla.

GB Big sailor sack made with strong but soft PVC - with 2 handle/straps on the top and a sturdy rope to close and for shoulder strap.

ES Gran saco marino hecho en un robusto pero manejable PVC, con 2 manillas grandes en el extremo y una cuerda para cerrar el bolso que se usa como correa de hombros.

SAILOR

AC66



SPORTING

AC64



IT Nuovo zaino in pvc – dotato di 2 spallacci regolabili, cerniera lungo quasi tutta la lunghezza e grande tasca aggiuntiva frontale.

GB New pvc knapsack – with 2 adjustable shoulder-straps, hard zip quite full lenght and a big more case in front.

ES Nuevo mochila en pvc – con 2 correa de hombres adjustable, cierre a quasi todo lo largo y grande basillo en fruento.



TRAVEL

AC67

IT Pratica borsa da viaggio in pvc con doppio scompartimento per alloggiare e fissare fino a 4 fucili e relativi accessori; divisoria centrale rigida, 2 tasche per ogni lato, 2 cerniere lungo tutta lunghezza e 2 maniglie.

GB Pratical travelling pvc bag with double division in order to lodge and to fix until 4 spearguns and relative accessories; central rigid dividing, 2 pockets for each side, 2 clasps long all the length and 2 handles for carrying.

ES Pratical bolso de pvc que viaja con la división doble para alojarse hasta 4 fuciles y accesorios relativos; la division rigida central, 2 bolsilos para cada lado, 2 corchete de largo toda la longitud y 2 manijas para llevar.



SACCHI STAGNI-DRY BAG-SACO ESTANCO



DB40L

DB60L



Sacco stagno realizzato in nylon impermeabile. Disponibile in 2 misure: 40-60 litri.



Dry bag manufactured in water proof nylon. Available in 2 sizes: 40-60 litres.



Saco estanco realizado en nylon impermeable. Disponible en 2 medidas: 40-60 litros.



TRR10 LED

Power 95 Lumens
Lamp Max Bright
Burn time: 30 hours
Batteries: 8AA Alkaline
weight: 365 gr.

TORRENT



TRR11 HALOGEN

Power 115 Lumens
Lamp Xenon Bulb
Burn time: 5 hours
Batteries: 8AA Alkaline
weight: 349 gr.

ELASTICI-RUBBER-LIGA

(IT)

I nostri elastici vengono realizzati con mescole di lattice puro da 42-45 shore di durezza per consentire una potenza ottimale progressiva fino a 70 kg all'aggancio. Per garantire la sicurezza del prodotto, dopo il montaggio delle ghiera, gli elastici vengono sottoposti ad un particolare test di trazione. Vengono realizzati vari diametri con le rispettive potenze:

- Ø 16 nero/ambra = MASTER
- Ø 17,5 nero/ambra = STINGHER
- Ø 20 nero/ambra = STRONG
- Ø 20 ambra = PROGRESSIV

(GB)

Our elastics are made in pure latex 42-45 shore of hardness to allow a progressive and excellent power until 70 kg at the hook. To guarantee the safety of product, after assembling bushes, the rubber are subjected to a particular traction test. Available three diameters with respective power:

- Ø 16 black/amber = MASTER
- Ø 17,5 black/amber = STINGHER
- Ø 20 black/amber = STRONG
- Ø 20 amber = PROGRESSIV

(ES)

Nuestras ligas están hechas de puro látex de 42-45 shore de dureza, lo que le brinda una potencia óptima progresiva hasta 70 Kg. al cargar. Para garantizar la seguridad del producto luego de ensambladas las ligas son sometidas a un muy particular test de tracción. Disponible en 3 diámetros con sus respectivas potencias:

- Ø 16 negro/ámbar = MASTER
- Ø 17,5 negro/ámbar = STINGHER
- Ø 20 negro/ámbar = STRONG
- Ø 20 ámbar = PROGRESSIV



MUTE-WETSUITS-TRAJES DE NEOPRENE



(IT) Giacca con cappuccio incorporato e pantaloni a vita alta – taglio preformato per essere indossata al meglio e materiale neoprene super stretch per il massimo comfort – rinforzo sternale – pratica e sicura chiusura con velcro – pratici rinforzi in melco contro le abrasioni su gomiti e ginocchia. Esterno in jersey/nylon nero o mimetico – Interno in spaccato – spessori 3 - 5 - 6,5

TROPICAL-ARTIC-POLAR = nero / spaccato
JUNGLE -OP = mimetico / spaccato

(GB) Hooded jacket and long-john pants – ergonomic cut for the best fit and super stretch neoprene for maximum comfort - reinforced padding – practical and safety velcro closing – melco reinforcements on elbows and knees. Black or camouflage jersey/nylon outside – opencell inside – thick 3 - 5 - 6,5.

TROPICAL-ARTIC-POLAR = black / opencell
JUNGLE -OP = camouflage / opencell

(ES) Chaqueta con capucha Con construido y pantalones una gran vida. Preformatoper llevarse bien y super stretch neopreno material para maxima comodidad pe -Mama reforzada - praica y seguros con velcro cierre - practicas refuerzo melco v abrasiones en codos y rodillas - fuera de jersey/nylon negro o camuflaje - interior en opencell - espesor 3-5-6,5

TROPICAL-ARTIC-POLAR = negro / opencell
JUNGLE-OP = camuflaje / opencell

TEAM



(IT) Muta liscio/spaccata disponibile in 5 - 6,5mm. Giacca con cappuccio, appoggio sternale, rinforzi ai gomiti e ai polsi, chiusura con alamaro; pantaloni a vita alta, abbondanti rinforzi dalle ginocchia in giù e nell'interno coscia. Taglio preformato, massimo comfort e vestibilità.

(GB) Skin/opencell suit available 5 - 6,5mm. Hooded jacket, reinforced padding, reinforcements on elbows and wrists, with loop fastening; long john pants with abundant reinforcements from knees in down e inner thigh. Ergonomic cut, maximum comfort.

(ES) Tarje Liscio/opencell disponible 5 -6,5mm. Chaqueta con capucha, refuerzo esternal, refuerzos en codos y muñecas, con la serradura le lazo; pantalones a la cintura con kos refuerzos abudant para las rodillas adentro abajo y muslo interno. Corte ergonómico, comodidad máxima.





SUPER STRETCH

GN200

- IT** Guanti in neoprene super stretch 2 mm. bifoderati, con antiscivolo.
- GB** Diving gloves 2 mm. super stretch neoprene double lined with pu printing
- ES** Guantes en neoprene super stretch 2mm Tg./Size/Talla: XS/S - M/L - XL/XXL

colore: nero/colour: black/color: negro

COMFORT

GN300

- IT** Guanti in neoprene 3 mm. con palmo anti-scivolo.
- GB** Diving gloves 3 mm. neoprene palm with pu printing.
- ES** Guantes en neoprene 3mm Tg./Size/Talla: XS/S - M/L - XL/XXL

colore: nero/colour: black/color: negro



GK300

- IT** 3mm doppio nylon, kevlar sul palmo
- GB** 3mm double nylon, palm with kevlar
- ES** 3mm doble de nylon, kevlar en la palma de la mano

Size: XS/S M/L XL/XXL



- IT** Polietilene ad alte prestazioni - Palmo rivestito -polsino elastico -forma anatomica - maglia senza cuciture
- GB** Polyethylene high performance - palm-lined - elastic cuff - anatomical shape - knitted seamless
- ES** Rendimiento de polietileno de alta - recubierto en la palma - puño elástico -forma anatómica - tejido sin costuras

Size: L-XL

SOTTOMUTA-UNDERSUIT-BAJO TRAJES



- IT** Nuovi, confortevoli e in morbido neoprene calzari da 3 e 5 mm. Plush interno, banda stagna all'estremità per far ben aderire la muta ed evitare infiltrazioni d'acqua, rinforzo in supratex lungo tutta la pianta del piede.

- GB** Made with soft neoprene, new and comfortable socks 3 and 5 mm. With plush inside, dry band to avoid water inside and reinforced sole with supratex.

- ES** Nuevos y confortables escarpines fabricados con neopreno blando de 3 y 5 mm. Con tejido interno, banda de exterior lisa en el tobillo para impedir la entrada de agua y suela reforzada con supratex.



CB300

3mm Bifoderato/double-lined



BB300

SUBSKIN

GEL 200

- IT** Grazie alla sua azione lubrificante, permette di indossare facilmente gli indumenti in neoprene. Completamente solubile in acqua si rimuove facilmente da qualsiasi materiale. Gradevole profumo. Delicato sulla pelle rispetta il Ph fisiologico.

MODO D'USO:

Applicare, anche diluito in acqua, e distribuire in modo uniforme il prodotto sul lato interno dell'indumento.

- GB** Thanks to its lubricating action it allows to easily wear the garments in neoprene. Completely soluble in water, easily remove from any material. Pleasant perfume. Delicate on the skin - it respects the ph fisiologico.

WAY OF USE:

To apply, also diluted in water, and to distribute uniformly the product on the inside side of the garment.

- ES** Gracias a su acción lubricante permite una cómoda vestimenta de los trajes de neoprene. Completamente soluble en agua, lo que le brinda una fácil remoción de cualquier material. Perfume agradable. Amigable a la piel ya que respeta el ph fisiológico.

MODO DE USO:

Aplicar diluyéndolo en agua y distribuyendo uniformemente en el traje.

ANTIFOGGER

- IT** E' un liquido ad azione rapidissima contro l'appannamento di qualsiasi superficie sia in vetro che in plastica – particolarmente indicato contro gli appannamenti dovuti a componenti silconiche – è ideale per maschere subacquee ed occhialini da nuoto.

- GB** Very quick liquid action against glass or plastic surface misted-over – particularly suitable against silicone components misted-over – good for underwater masks and swimming glasses.

- ES** Es un liquido de acción rápida contra el empañamiento de superficies plásticas o de vidrio, particularmente indicado para componentes de silicón, ideal para mascarar subacuáticas y lentes de natación.



EASY

- IT** Versione concentrata del gel Subskin diluibile in acqua che permetterà di ottenere fino a 25 litri di lubrificante.

- GB** The concentrated gel version, soluble in water to obtain until 25 litres of lubricating.

- ES** La versión concentrada del gel, soluble en agua para obtener hasta 25 litros del lubricar.



SILICONE

- IT** Grazie al suo potere coprente e lubrificante agevola una corretta manutenzione dei meccanismi e protezione delle parti meccaniche dei fucili – accessorio indispensabile dell'attrezzatura di un pescatore.

- GB** Covering and lubricating action facilitate a good and correct maintenance of the mechanisms and protection of the metallic parts – essential accessory in an underwater hunter's equipment.

- ES** Gracias a su poder de lubricación y cubrimiento facilita el correcto y buen funcionamiento de los mecanismos y protección de las partes metálicas – accesorio indispensable del pescador submarino.



A74



IT Nuova giacca con chiusura con cerniera e postone, interno maglia in pile staccabile, cappuccio staccabile regolabile, due tasche con pattina e cerniera impermeabile, due tasche con cerniera sul carrè, due ventilazioni sulle maniche, polsi con elastico alamaro e velcro, gonnellina interna, tasche multiuso, fondo regolabile con coulisse.

GB New jacket with closure with zip and flap, inner detachable sweater in polar fleece fabric, detachable and adjustable hood, two pockets with flap and taped zip, two pockets with zip at chest, ventilation opening at sleeve, cuffs with elastics, soutache and velcro, adjustable bottom edge with coulisse.

ES Chaqueta con ekl cierre relámpago y aleta, suéter desmontable interno en pile, capilla desmontable y ajustable, dos bolsillos con aleta y el cierre relámoago grabado, dos bolsillos con el cierre relámpagao en el pecho, manga de la abertura t de la ventilation, punços con los elastico, soutache y velcro, borde inferior ajustable con la corredera.



A100Y



CFF



CAP



ABBIGLIAMENTO -SPORT WEAR-ROPA DEPORTIVA



STAR

- IT** Tuta in microfibra
- GB** Microfibre track-suit
- ES** Juego de pista del microfiber



NEW YORK

- IT** Tuta in cotone – interno felpa.
- GB** Cotton track-suit
- ES** Juego de pista del algodón



MF100

- IT** Accappatoio in microfibra
- GB** Microfibre bath-robe
- ES** Albornoz del microfiber



MF200

- IT** Telo in microfibra
- GB** Microfibre towel
- ES** Toalla del microfiber



TS-HUNT



AIR-B



**Seatec
Team**



Franco Villani



Stefano Govi



Tino De Luca



Stefano Marengo



Erwan HevCic



Maurizio Ramacciotti



Mislav Calo



Josiph Urta



Branko Ikić



Vedrana Vidović



Mario De Grassi



Moreno Matijasić



Oreste Vacondio



Sergio Cardia



Bruno Corsini



Salvatore Roccaforte



Sergio Caccamo



Giustino Blasio



G. Battista Montini



Adriano Argentino



Agatino La Penta



Maurizio Raciti



Groizard Carlos



Marcelino Rodriguez



Tibault Florquin

**Seatec
Team**

SEATEC srl
sea-technology

Via S. Pellico, 17-19
25080 MAZZANO (Bs)
ITALY

Tel. : +39 (0) 30 2593256
+39 (0) 30 2593812
Fax: +39 (0) 30 2490404
www.seatec.it
info@seatec.it